

**FOR CAR USE ONLY/ POUR APPLICATION AUTOMOBILE UNIQUEMENT/ NUR FÜR
AUTOMOBIL GEBRAUCH/ PARA USO EN AUTOMÓVILES/ SOLO PER L'UTILIZZO IN
AUTOMOBILE/ ТОЛЬКО ДЛЯ ИСПОЛЬЗОВАНИЯ В АВТОМОБИЛЯХ**



WIFI DASH CAM DVR-F200

- **OWNER'S MANUAL**

Please read before using this equipment.

- **MODE D'EMPLOI**

Veillez lire avant d'utiliser cet appareil.

- **BEDIENUNGSANLEITUNG**

Lesen Sie diese Bedienungsanleitung bitte vor Gebrauch des Gerätes.

- **MANUAL DE OPERACIÓN**

Léalo antes de utilizar este equipo.

- **ISTRUZIONI PER L'USO**

Si prega di leggere prima di utilizzare il attrezzatura.

- **РУКОВОДСТВО ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ**

Прочтите настоящее руководство перед началом использования оборудования.

Antes de usar el producto

Acerca del producto

Este producto graba videos mientras el vehículo está en funcionamiento. Utilice este producto solo como referencia al investigar incidentes o accidentes en ruta. No se garantiza que este producto grabe ni tenga servicio en la nube para TODOS los eventos. Es posible que el dispositivo no grabe en forma apropiada los accidentes con pequeños impactos que son muy leves como para activar el sensor de impacto o los accidentes de impactos masivos que modifican la tensión de la batería del vehículo.

La grabación de video no comienza hasta que el producto está completamente encendido (iniciado). Para garantizar la grabación de todos los eventos del vehículo, espere hasta que el producto se inicie por completo luego de encenderlo y, a continuación, comience a operar el vehículo.

Alpine Electronics no se responsabiliza por la pérdida que se ocasione en un accidente ni por brindar respaldo en relación al resultado de un accidente.

Según la configuración del vehículo o las condiciones operativas, como la instalación de los dispositivos para traba remota de la puerta, los ajustes ECU o los ajustes TPMS, es posible que algunas funciones del producto no sean compatibles y las distintas versiones de firmware pueden afectar las funciones y el desempeño del producto.

Acerca de la guía para el usuario

La información que se proporciona en la guía puede cambiar cuando el fabricante actualiza su política de servicios.

La presente guía para el usuario está diseñada solo para los modelos Alpine DVR-F200 y es posible que tenga errores técnicos, errores editoriales o que le falte información.

Derechos de autor

Todos los derechos por el contenido y los mapas de la presente guía están reservados por THINKWARE y están protegidos por las leyes de derecho de autor. Se prohíbe toda copia, revisión, publicación o distribución no autorizadas de la presente guía sin autorización escrita de THINKWARE. Esto constituye un delito imputable.

Marcas comerciales registradas

THINKWARE F200 es una marca comercial registrada de THINKWARE.

Otros nombres de servicio y logotipos de producto de la presente guía son marcas comerciales de las empresas relevantes.

Índice

Información de seguridad	5	4. Uso del visor móvil	21
1. Descripción general del producto	8	4.1 Conectar el producto a un smartphone	21
1.1 Elementos que se incluyen	8	4.1.1 Conectar el producto con un dispositivo Android	21
1.1.1 Elementos estándar	8	4.1.2 Conectar el producto con un dispositivo iOS	22
1.1.2 Accesorios (se venden por separado)	8	4.2 Diseño de la pantalla del visor móvil	23
1.2 Nombres de las partes	9	4.3 Reproducir videos grabados en el visor móvil	24
1.2.1 Cámara delantera (unidad principal), vista delantera	9	4.4 Descripción general del menú de control del video	24
1.2.2 Cámara delantera (unidad principal), vista posterior	10	5. Uso del visor para PC	25
1.2.3 Cámara trasera (opcional)	10	5.1 Requisitos del sistema	25
1.3 Retirar e insertar la tarjeta de memoria	11	5.2 Visor de PC para Windows	25
2. Instalación del producto	12	5.2.1 Instalación del visor de PC (para Windows)	25
2.1 Instalar la cámara delantera (unidad principal)	12	5.2.2 Diseño de la pantalla del visor para PC (para Windows)	26
2.1.1 Seleccionar una ubicación para la instalación	12	5.2.3 Reproducir videos grabados en el visor para PC (para Windows)	27
2.1.2 Asegurar el producto	12	5.2.4 Descripción general del menú de control del video (para Windows)	28
2.1.3 Conectar el cable de alimentación	14	5.3 Visor de PC para Mac	29
2.2 Instalar la cámara trasera (opcional)	15	5.3.1 Instalación del visor de PC (para Mac)	29
2.2.1 Seleccionar una ubicación para la instalación	15	5.3.2 Diseño de la pantalla del visor para PC (para Mac)	30
2.2.2 Asegurar la cámara trasera	16	5.3.3 Reproducir videos grabados en el visor para PC (para Mac)	31
2.2.3 Conectar el cable de la cámara trasera	17	5.3.4 Descripción general del menú de control del video (para Mac)	32
3. Usar las funciones de grabación	18	6. Ajustes	33
3.1 Encender o apagar el producto	18	6.1 Administrar la tarjeta de memoria	33
3.2 Conocer las ubicaciones de almacenamiento del archivo	18	6.1.1 Partición de la tarjeta de memoria	33
3.3 Uso de las funciones de grabación continua	19	6.1.2 Formatear la tarjeta de memoria	33
3.4 Grabación manual	19	6.1.3 Configurar la función de sobrescribir video	33
3.5 Usar el modo de aparcamiento	20		

6.2 Ajustar la cámara	34	8. Actualización del firmware	42
6.2.1 Ajuste del brillo de la cámara delantera	34	9. Diagnóstico de problemas	43
6.2.2 Ajuste del brillo de la cámara trasera	34	10. Especificaciones	44
6.3 Configurar las funciones de grabación	35		
6.3.1 Ajustar la sensibilidad de detección continua de impactos	35		
6.3.2 Configurar el modo de aparcamiento	35		
6.3.3 Configurar la sensibilidad de impacto en el modo de aparcamiento	35		
6.3.4 Ajustar la sensibilidad de detección de movimiento	36		
6.3.5 Configurar la función del temporizador de registro	36		
6.3.6 Configurar la función de protección de la batería	37		
6.3.7 Configurar la función de tensión para desconexión de la batería	37		
6.3.8 Configurar la función de protección de la batería para el invierno	37		
6.4 Configurar las funciones de seguridad en carretera	38		
6.4.1 Configurar las cámaras de seguridad	38		
6.4.2 Configurar el alerta de zona móvil	38		
6.5 Configurar los ajustes del sistema	38		
6.5.1 Configurar el idioma de la pantalla	38		
6.5.2 Ajustar el volumen del sistema	39		
6.5.3 Configurar la zona horaria	39		
6.5.4 Configurar el horario de verano	39		
6.5.5 Configurar la unidad de velocidad	40		
6.5.6 Configurar la Marca de velocidad	40		
7. Acceder a la información del producto	41		
7.1 Visualizar la información del producto	41		
7.2 Acceder al GPS y configurarlo	41		

Información de seguridad

Lea la información de seguridad a continuación para utilizar el producto en forma apropiada.

Símbolos de seguridad de esta guía



“Advertencia”: Indica un peligro potencial que, de no evitarse, puede resultar en una lesión o la muerte.



“Precaución”: Indica un peligro potencial que, de no evitarse, puede resultar en una lesión leve o daños a la propiedad.



“Nota”: Brinda información útil para ayudar a los usuarios a utilizar mejor las funciones del producto.

Información de seguridad para uso apropiado

Conducción y operación del producto



- **No opere el producto mientras conduce un vehículo.** Las distracciones al conducir pueden ocasionar accidentes y provocar lesiones o la muerte.
- **Instale el producto en lugares donde la visión del conductor no quede obstruida.** La obstrucción de la visión del conductor puede ocasionar accidentes y provocar lesiones o la muerte. Consulte las leyes estatales y municipales antes de realizar el montaje del producto en el parabrisas.

Alimentación



- **No opere ni manipule el cable de alimentación con las manos mojadas.** Esto puede provocar la electrocución.
- **No utilice cables de alimentación dañados.** Esto puede provocar incendios o la electrocución.
- **Mantenga el cable de alimentación alejado de todas las fuentes de calor.** De lo contrario, se puede provocar el derretimiento del aislamiento del cable de alimentación, lo cual puede provocar incendios o la electrocución.
- **Utilice el cable de alimentación con el conector correcto y asegúrese de que esté conectado en forma segura y asegurado firmemente en el lugar.** De lo contrario, esto puede provocar incendios o la electrocución.
- **No modifique ni corte el cable de alimentación.** Además, no coloque objetos pesados sobre el cable de alimentación ni lo tire, inserte o doble con demasiada fuerza. Esto puede provocar incendios o la electrocución.



- **Solo utilice accesorios genuinos de Alpine Electronics o de un distribuidor autorizado de Alpine Electronics.** Alpine Electronics no garantiza la compatibilidad ni la operación normal de los accesorios de terceros.
- **Al conectar el cable de alimentación con el producto, asegúrese de que la conexión entre el enchufe del cable y el conector del cable de alimentación en el producto esté segura.** Si la conexión está floja, es posible que el cable de alimentación se desconecte debido a la vibración del vehículo. No podrá grabar videos si el conector de alimentación está desconectado.

Niños y mascotas



- **Asegúrese de que el producto esté fuera del alcance de niños y mascotas.** Si el producto se rompe, puede causar daños letales.

Más información sobre el producto

Operación y administración del producto



- **No exponga el producto a la luz directa del sol ni a luz intensa.** De lo contrario, es posible que el lente o los circuitos internos fallen.
- **Utilice el producto a una temperatura entre 14°F y 140°F (-10°C a 60°C) y almacénelo a una temperatura entre -4°F y 158°F (-20°C a 70°C).** Es posible que el producto no funcione según lo diseñado y que se produzcan algunos daños físicos permanentes si se opera o almacena fuera de los rangos de temperatura especificados. Dichos daños no se encuentran bajo la cobertura de la garantía.
- **Revise el producto frecuentemente para verificar que la posición de instalación sea la correcta.** El impacto ocasionado por condiciones extremas de la ruta pueden modificar la posición de instalación. Asegúrese de que el producto esté ubicado según se indica en la presente guía.
- **No aplique fuerza excesiva al pulsar los botones.** Esto puede dañar los botones.
- **No utilice productos de limpieza químicos ni solventes para limpiar el producto.** Esto puede dañar los componentes plásticos del producto. Limpie el producto utilizando un paño limpio, suave y seco.
- **No desarme el producto ni lo someta a impacto.** Esto puede dañar el producto. Desarmar el producto sin autorización puede anular la garantía del mismo.
- **Manéjelo con cuidado.** Si deja caer el producto, lo maneja en forma inapropiada o lo expone a golpes, puede causar daños o generar el malfuncionamiento del producto.
- No intente insertar objetos extraños en el dispositivo.
- **Evite el exceso de humedad y no permita el ingreso de agua en el producto.** Los componentes electrónicos dentro del producto pueden fallar si se exponen a la humedad o el agua.



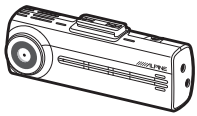
- **Según la marca y el modelo de su automóvil, es posible que la cámara del tablero reciba alimentación constante incluso cuando está apagado. La instalación del dispositivo en un tomacorrientes de 12V de alimentación continua podría agotar la batería del vehículo.**
- Este dispositivo está diseñado para grabar video mientras el vehículo está en funcionamiento. La calidad del video puede verse afectada por las condiciones climáticas y el entorno en la ruta, ya sea si es de día o de noche, si hay iluminación en la calle, si ingresa o sale de túneles y por la temperatura circundante.
- Alpine Electronics NO se responsabiliza por la pérdida de videos grabados durante la operación.
- Aunque el dispositivo está diseñado para soportar choques de automóviles de alto impacto, Alpine Electronics no garantiza la grabación de accidentes cuando el dispositivo se daña como resultado del accidente.
- Mantenga el parabrisas y el lente de la cámara limpios para lograr una calidad óptima del video. Las partículas y las sustancias sobre el parabrisas o el lente de la cámara pueden reducir la calidad de los videos grabados.
- Este dispositivo está diseñado para ser utilizado dentro del vehículo solamente.

1. Descripción general del producto

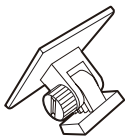
1.1 Elementos que se incluyen

Asegúrese de que todos los elementos estén presentes al abrir la caja del producto.

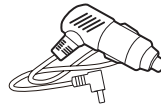
1.1.1 Elementos estándar



Cámara delantera
(unidad principal)



Montaje



Cargador para automóvil



Soporte adhesivo
para el cable



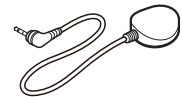
Tarjeta de memoria
MicroSD
con adaptador
(insumo)



Guía de inicio rápido /
Guía del usuario
(se almacena en la tarjeta
MicroSD)



Cable de programación

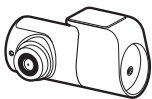


Receptor GPS externo



Los elementos estándar pueden cambiar sin previo aviso.

1.1.2 Accesorios (se venden por separado)



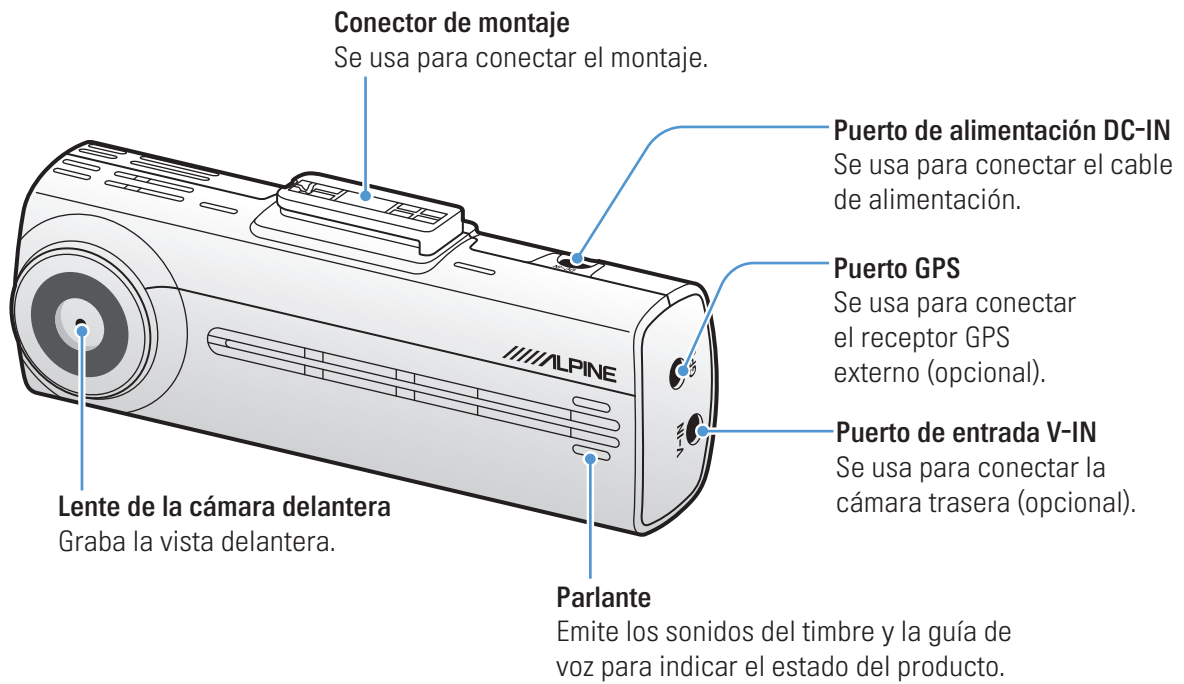
Cámara posterior



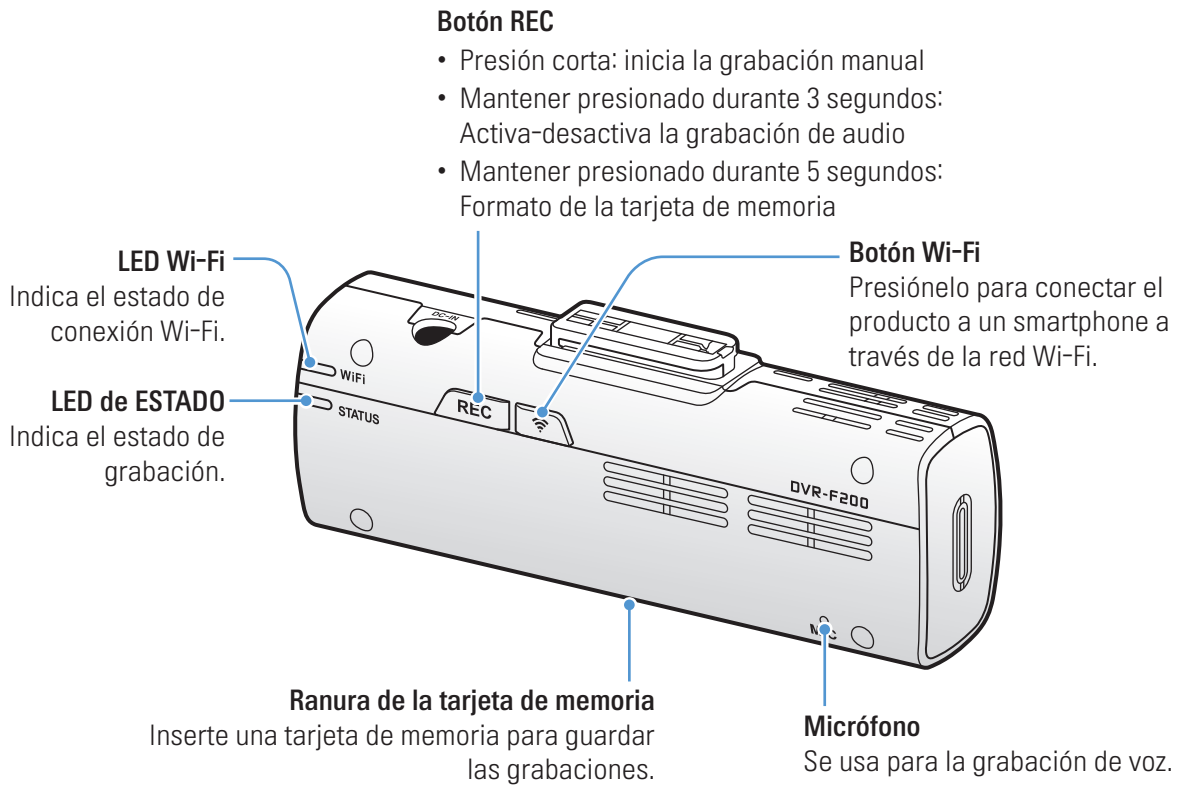
- La recepción del GPS puede verse afectada por interferencia del parabrisas del vehículo, particularmente los que tienen un revestimiento protector anti-UV o un desempañador incorporado. Se sugiere utilizar un receptor GPS externo cuando la señal del GPS sea débil o cuando no pueda recibir una señal del GPS.
- Para conectar el receptor del GPS externo con la cámara frontal, retire la cubierta del puerto del GPS de la cámara delantera con cuidado o utilice un destornillador de cabeza plana pequeño o intente abrirla con una palanca para acceder al puerto.

1.2 Nombres de las partes

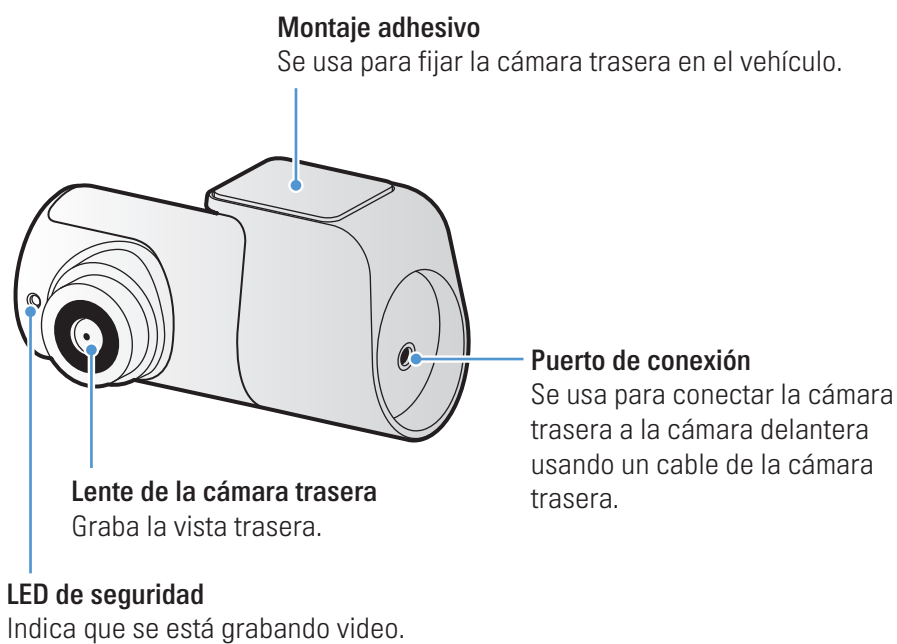
1.2.1 Cámara delantera (unidad principal), vista delantera



1.2.2 Cámara delantera (unidad principal), vista posterior

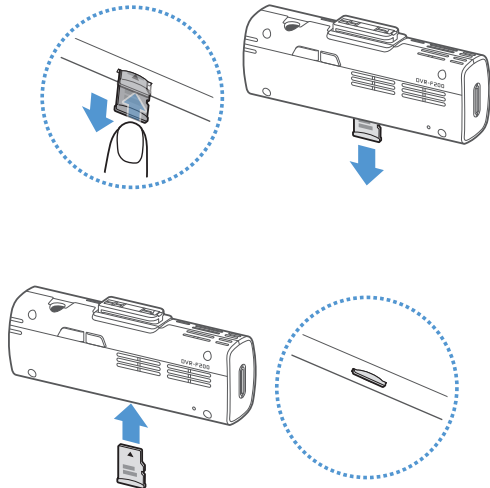


1.2.3 Cámara trasera (opcional)



1.3 Retirar e insertar la tarjeta de memoria

Siga las instrucciones para retirar la tarjeta de memoria del producto o para insertarla en el mismo.



Retirar la tarjeta de memoria

Asegúrese de que el producto esté apagado y, a continuación, empuje suavemente la parte inferior de la tarjeta de memoria con la uña del dedo. La parte inferior de la tarjeta de memoria quedará expuesta.

Retírela del producto.

Insertar la tarjeta de memoria

Inserte la tarjeta de memoria en la ranura para la tarjeta de memoria prestando atención a la dirección en que la coloca y, a continuación, empújela en la ranura hasta que escuche un clic.

Antes de insertar la tarjeta de memoria, asegúrese de que los contactos de metal de la tarjeta de memoria estén mirando hacia el lente del producto.



- Asegúrese de que el producto esté apagado antes de quitar la tarjeta de memoria. Los archivos de video grabados pueden dañarse o perderse si retira la tarjeta de memoria mientras el producto está encendido.
- Asegúrese de que la tarjeta de memoria esté en la dirección correcta antes de insertarla en el producto. La ranura de la tarjeta de memoria o la tarjeta de memoria pueden dañarse si se inserta en forma incorrecta.
- Utilice solamente tarjetas de memoria auténticas de Alpine Electronics. Alpine Electronics no garantiza la compatibilidad ni la operación normal de las tarjetas de memoria de terceros.



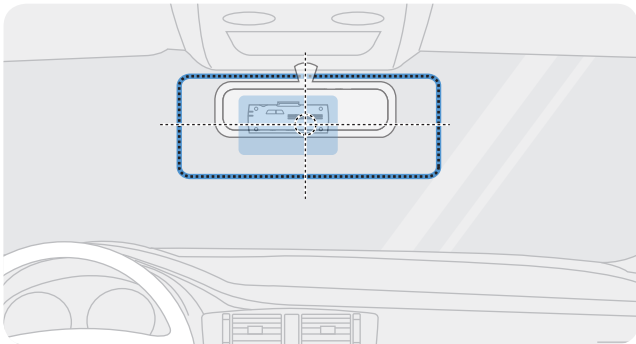
Para evitar la pérdida de los archivos de video grabados, realice una copia de respaldo periódica de los archivos de video en un dispositivo de almacenamiento separado.

2. Instalación del producto

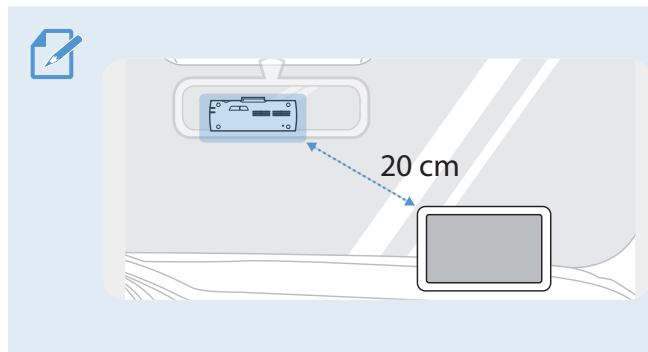
2.1 Instalar la cámara delantera (unidad principal)

Siga las instrucciones para instalar el producto en forma apropiada.

2.1.1 Seleccionar una ubicación para la instalación



Seleccione una ubicación de instalación que pueda grabar la vista completa delante de su vehículo sin obstruir la visión del conductor. Asegúrese de que el lente de la cámara delantera esté ubicado en el centro del parabrisas.

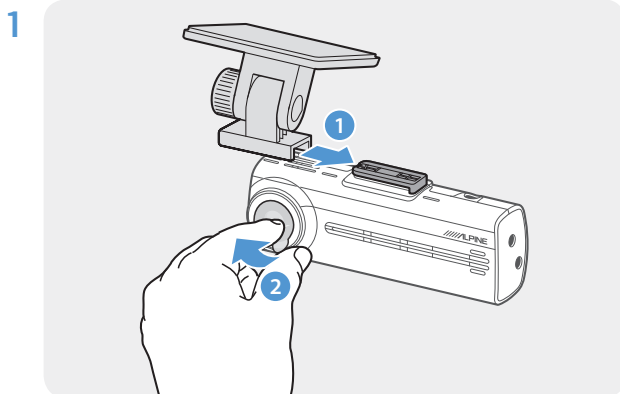


Si hay un dispositivo de navegación GPS instalado en el tablero, es posible que se afecte la recepción del GPS según la ubicación de instalación de la cámara del tablero.

Ajuste la ubicación de instalación del dispositivo de navegación GPS para garantizar que los dos dispositivos estén separados al menos 20 centímetros (aproximadamente, 8 pulgadas).

2.1.2 Asegurar el producto

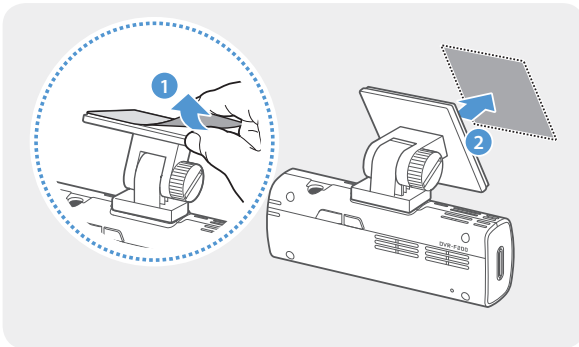
Siga las instrucciones para asegurar el producto en la ubicación de instalación.



Aliñe el montaje al riel para montaje sobre el producto y, a continuación, deslícelo hasta que escuche un clic (1). A continuación, retire con cuidado la película protectora (2).

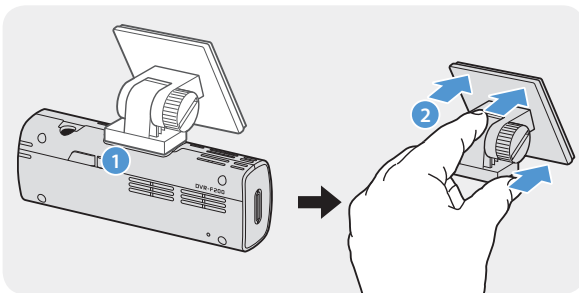
2 Tras determinar la ubicación de instalación, limpie la ubicación en el parabrisas con un paño seco.

3



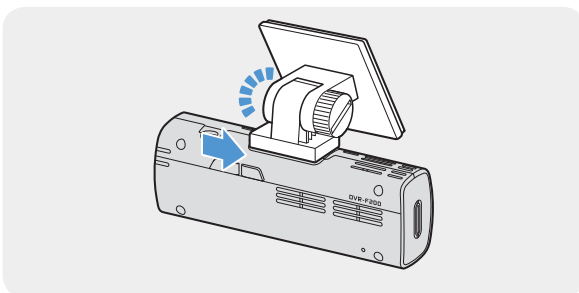
Retire la película protectora del montaje adhesivo y, a continuación, presione el montaje en la ubicación de instalación.

4



Retire el producto del montaje y empuje el montaje contra el parabrisas para sujetarlo firmemente.

5

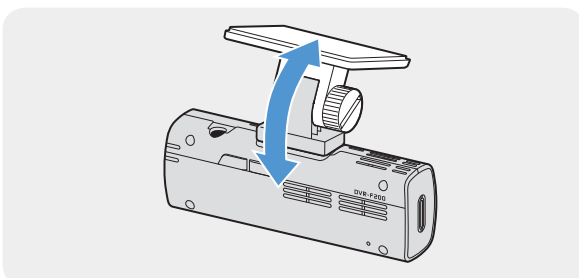


Aliñe el producto con el montaje y, a continuación, deslícelo en la posición de bloqueo hasta escuchar un clic.



- El producto puede caerse y dañarse durante el uso del vehículo si no está firmemente sujetado en el montaje.
- Si necesita quitar el montaje del parabrisas para modificar la ubicación de instalación, tenga cuidado de no dañar el revestimiento de la película del parabrisas.

6



Configure el ángulo vertical de la cámara en forma apropiada y ajuste el tornillo de montaje firmemente usando un destornillador de cabeza plana o una moneda.



Para confirmar el ángulo de la cámara, grabe un video luego de realizar la instalación y compruebe el video usando el visor móvil o el visor para PC. Si fuera necesario, ajuste nuevamente el ángulo de la cámara.

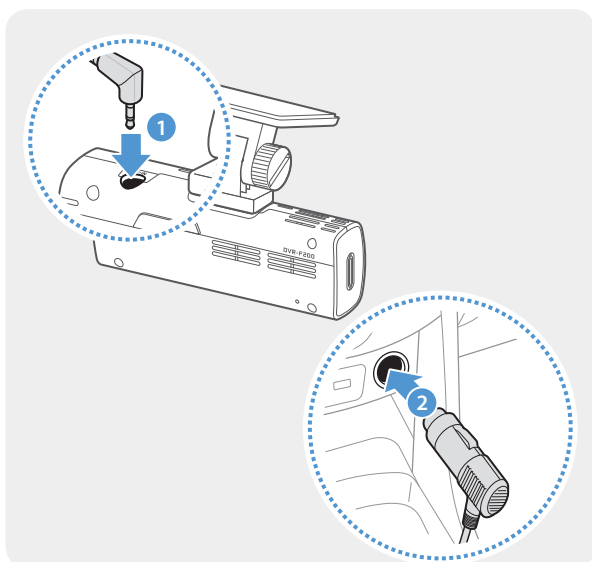
Para obtener más información sobre el visor móvil o el visor para PC, consulte "4. Uso del visor móvil" en la página 21 o "5. Uso del visor para PC" en la página 25.

2.1.3 Conectar el cable de alimentación

Cuando se apaguen el motor y los accesorios eléctricos, conecte el cargador para el automóvil.



El cable de programación (opcional) debe ser instalado en el vehículo en forma profesional por un mecánico capacitado.



Conecte el cable de alimentación del encendedor en el conector de alimentación de CC de entrada e inserte el cargador para el automóvil en el tomacorrientes del vehículo.



La ubicación y las especificaciones del tomacorrientes puede diferir según el modelo y la marca del vehículo.

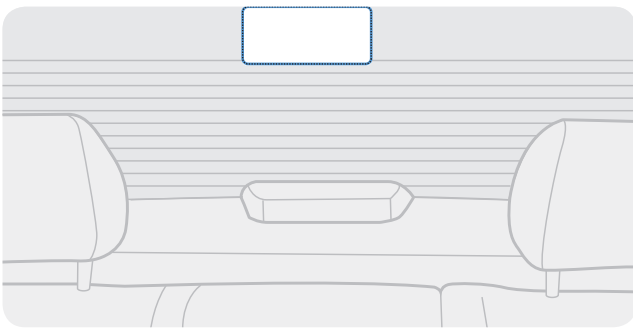


- Utilice el cable de alimentación del encendedor Alpine Electronics auténtico (opcional). Si utiliza el cable de otro fabricante, se podría dañar el producto o se podría provocar un incendio eléctrico o electrocución a causa de la diferencia de tensión.
- No corte ni modifique el cable de alimentación por sí mismo. Esto puede dañar el producto o el vehículo.
- Para que la conducción sea segura, disponga los cables de manera tal que la visión del conductor no quede obstruida ni que interfieran con la conducción.

2.2 Instalar la cámara trasera (opcional)

Consulte las siguientes instrucciones para instalar la cámara trasera en forma apropiada.

2.2.1 Seleccionar una ubicación para la instalación



Seleccione una ubicación sobre el parabrisas trasero donde no haya cables de la red del desempañador y la cámara pueda grabar la vista trasera completa.



- En el caso de los vehículos que tienen un parasol colocado en el parabrisas trasero, debe seleccionar una ubicación donde el uso del parasol no interfiera con la operación de la cámara.
- La parte adhesiva de la cámara trasera no debe tocar la red del desempañador.

2.2.2 Asegurar la cámara trasera

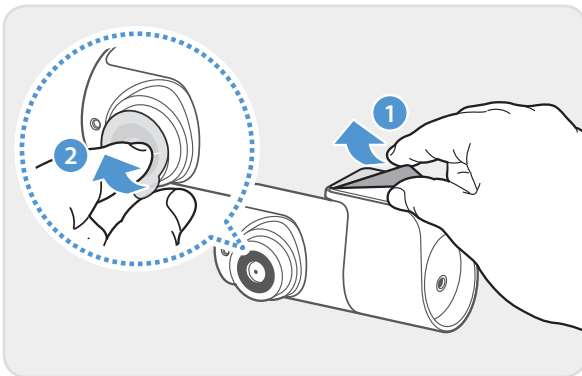
Consulte las siguientes instrucciones para asegurar el producto en el lugar de la instalación.

- 1 Tras determinar la ubicación de instalación, limpie la superficie de instalación del parabrisas con un paño seco.



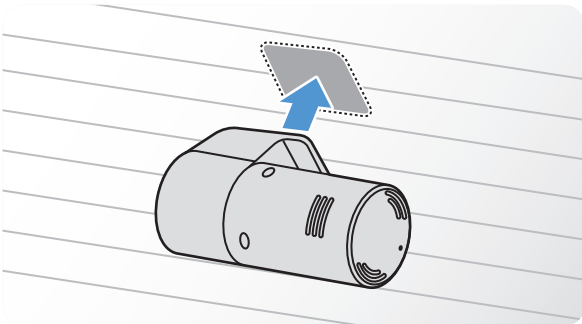
Revise el lugar de la instalación antes de asegurar la cámara trasera al parabrisas trasero. Tras asegurar la cámara trasera en el parabrisas, será difícil quitarla o cambiar el lugar de la instalación gracias a la potencia del adhesivo.

2



Retire la película protectora del montaje adhesivo y del lente de la cámara.

3

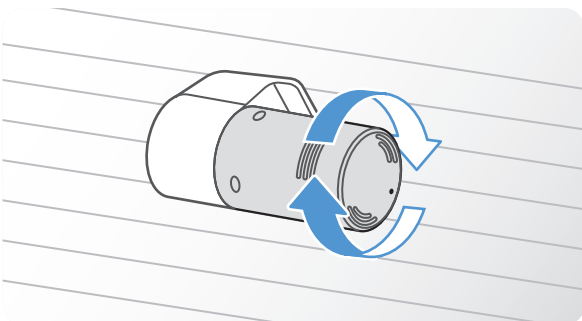


Coloque el producto con el logotipo THINKWARE mirando hacia adentro y presione la cinta adhesiva firmemente para asegurar la cámara.



Si el producto se coloca al revés, la vista trasera se grabará al revés.

4

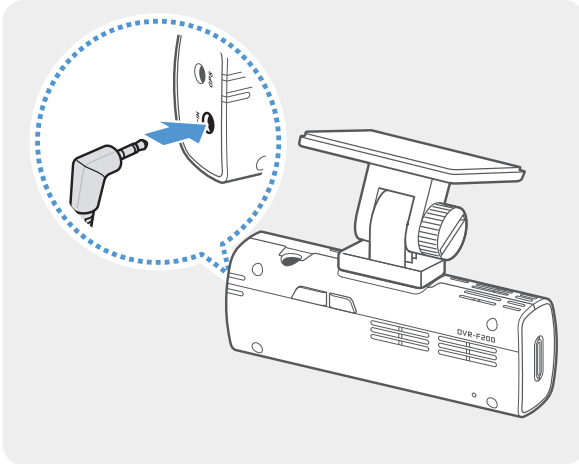


Ajuste el ángulo vertical de la cámara.

2.2.3 Conectar el cable de la cámara trasera

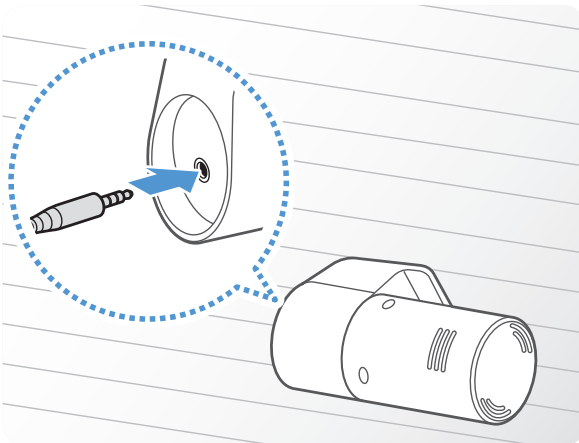
Apague el producto y conecte el cable de la cámara trasera a la cámara delantera (unidad principal).

1



Conecte un extremo del cable de la cámara trasera al puerto V-IN de la cámara delantera.

2



Conecte el otro extremo del cable de la cámara trasera al puerto de conexión de la cámara trasera.



Para que la conducción sea segura, disponga los cables de manera tal que la visión del conductor no quede obstruida ni que interfieran con la conducción.

3 Encienda el ACC o ponga en marcha el motor para comprobar si el producto recibe energía. Luego de que el producto se encienda, se encenderán el LED de estado y la guía de voz.



El producto se enciende cuando se activa el modo ACC o cuando se pone en marcha el motor.

3. Usar las funciones de grabación

3.1 Encender o apagar el producto






El producto se enciende automáticamente y la grabación continua comienza cuando enciende el ACC o pone en marcha el motor.



Espera hasta que el producto se inicie por completo luego de encenderlo y, a continuación, comience a operar el vehículo. La grabación de video no comienza hasta que el producto está completamente encendido (iniciado).

3.2 Conocer las ubicaciones de almacenamiento del archivo

Los videos se almacenan en las siguientes carpetas según su modo de grabación.

En el visor móvil	Continuo	Continuo de incidentes	Grabación manual	Detección de movimiento	Incidentes de aparcamiento
En la tarjeta de memoria	 cont_rec	 evt_rec	 manual_rec	 motion_rec	 parking_rec



Reproduzca videos en computadora Windows o Mac o utilizando la aplicación móvil Thinkware. Si reproduce videos insertando la tarjeta de memoria en dispositivos tales como un smartphone o una PC tablet, es posible que pierda los archivos de video.



Un nombre de archivo está compuesto por la fecha y la hora de inicio de la grabación y por la opción de grabación.

YYYY_MM_DD	HH_MM_SS	F
REC_2018_07_01	10_25_30	F.MP4
REC_2018_07_01	10_25_30	R.MP4



Condiciones de grabación

- F: Cámara delantera
- R: Cámara trasera (cuando se coloca la cámara trasera opcional)

3.3 Uso de las funciones de grabación continua

Conecte el cable de alimentación en el puerto de alimentación de CC del producto y, a continuación, encienda los accesorios eléctricos del vehículo o ponga en marcha el motor. Se encienden el LED de estado y la guía de voz y comienza la grabación continua.

Durante la grabación continua, el producto opera de la siguiente manera.

Modo	Descripción de la operación	LED de grabación (REC)
Grabación continua	Durante la conducción, los videos se graban en segmentos de 1 minuto y se almacenan en la carpeta " cont_rec ".	 (luz encendida)
Grabación continua de incidentes*	Cuando se detecta un impacto en el vehículo, se graba un video durante 20 segundos, desde 10 segundos antes de la detección hasta 10 segundos después de la detección y se almacena en la carpeta " evt_rec ".	 (parpadea)

* Cuando se detecta un impacto en el vehículo durante la grabación continua, la grabación continua del incidente inicia con el sonido de un timbre.




- Espere hasta que el producto se inicie por completo luego de encenderlo y, a continuación, comience a operar el vehículo. La grabación de video no comienza hasta que el producto está completamente encendido (iniciado).
- Cuando se inicia la grabación continua de incidentes, el timbre emite un sonido como notificación. Esta función le ahorra tiempo cuando revisa el LED de estado para conocer el estado operativo del producto.
- Para habilitar la grabación, debe insertar una tarjeta de memoria en el producto.

3.4 Grabación manual

Puede grabar una escena que desea capturar mientras conduce y almacenarla como un archivo separado.

Para iniciar la grabación manual, presione el botón **REC**. A continuación, se iniciará la grabación manual con la guía de voz. Durante la grabación manual, el producto opera de la siguiente manera.

Modo	Descripción de la operación	LED de grabación (REC)
Grabación manual	Cuando presiona el botón REC , se graba un video durante 1 minuto, desde 10 segundos antes hasta 50 segundos después de presionar el botón, y se almacena en la carpeta " manual_rec ".	 (parpadea)

3.5 Usar el modo de aparcamiento






Cuando conecta el producto al vehículo usando el cable de programación (opcional), el modo operativo cambia al modo de aparcamiento con guía de voz luego de que se apagan el motor o los accesorios eléctricos.



- El modo de aparcamiento solo opera cuando se conecta el cable de programación. El cable de programación (opcional) debe ser instalado en el vehículo en forma profesional por un mecánico capacitado.
- Para usar todos los modos de grabación, debe insertar una tarjeta de memoria en el producto.
- Según el estado de carga de la batería del vehículo, la duración del modo de aparcamiento puede diferir. Si desea utilizar el modo de aparcamiento durante un período prolongado, revise el nivel de la batería para evitar que se agote.

Si no desea usar el modo de aparcamiento o si desea modificar los ajustes del modo, desde el visor móvil, pulse **Ajustes de la dashcam > Configuración de grabación**.

Consulte la siguiente tabla para configurar las opciones del **Modo de aparcamiento**.

Opción		Descripción de la operación	LED de grabación (REC)
Detección de movimiento	No se ha detectado movimiento ni impacto	Monitorea el movimiento en el área o los impactos que recibe el vehículo. El video se graba solo cuando se detecta movimiento o un impacto.	 (luz encendida)
	Movimiento detectado	Cuando se detectan objetos en movimiento cuando el vehículo está aparcado, se graba un video durante 20 segundos, desde 10 segundos antes de la detección hasta 10 segundos después de la detección y se almacena en la carpeta "motion_rec".	 (parpadea)
	Impacto detectado	Cuando se detecta un impacto cuando el vehículo está aparcado, se graba un video durante 20 segundos, desde 10 segundos antes de la detección hasta 10 segundos después de la detección y se almacena en la carpeta "parking_rec".	 (parpadea)
Ahorro de energía	No se ha detectado impacto	Monitorea los impactos que sufre el vehículo. El video se graba solo cuando se detecta un impacto.	 (luz encendida)
	Impacto detectado	Cuando se detecta un impacto cuando el vehículo está aparcado, se graba un video durante 20 segundos, desde 1 segundo dentro de producirse la detección y se almacena en la carpeta "parking_rec".	 (parpadea)
APAGADO		El producto se apaga cuando se apagan el motor y los accesorios eléctricos.	Apagado



Si se modifican los ajustes del modo de aparcamiento, se eliminan los videos grabados con los ajustes anteriores. Para evitar la pérdida de información, realice una copia de respaldo de todos los videos grabados en el modo de aparcamiento antes de cambiar los ajustes del modo de aparcamiento.

4. Uso del visor móvil

Es posible visualizar y administrar los videos grabados y configurar distintas funciones del producto en su smartphone.



Se requiere uno de estos entornos para utilizar la aplicación **THINKWARE CLOUD**:

- Android 4.4 (Kitkat) o versión posterior
- iOS 8.0 o versión posterior

4.1 Conectar el producto a un smartphone


4.1.1 Conectar el producto con un dispositivo Android

- 1 En su dispositivo Android, abra Play Store y descargue e instale **THINKWARE CLOUD**.
- 2 Abra **THINKWARE CLOUD**.
- 3 Pulse **Es necesaria una conexión con la dashcam.** en la parte inferior de la pantalla y siga las instrucciones en la pantalla para conectar el producto a un dispositivo Android.



Se requiere la contraseña Wi-Fi cuando conecte el producto a un smartphone por primera vez. Escriba "123456789" en el campo de entrada de la contraseña.

4.1.2 Conectar el producto con un dispositivo iOS

- 1 En su dispositivo iOS, abra App Store y descargue e instale **THINKWARE CLOUD**.
- 2 Abra **THINKWARE CLOUD**.
- 3 Pulse **Es necesaria una conexión con la dashcam.** en la parte inferior de la pantalla.
- 4 Pulse **Conexión Wi-Fi**.
- 5 En el producto, presione el botón Wi-Fi ().
- 6 Desde **THINKWARE CLOUD**, pulse **Siguiente**.
Se mostrará la pantalla Ajustes de Wi-Fi.
- 7 En la lista de redes, seleccione la red Wi-Fi que empieza con "Alpine".
- 8 Escriba "123456789" en el campo **Contraseña** y pulse **Conectar**.
El producto se conecta a su dispositivo iOS a través de Wi-Fi.

4.2 Diseño de la pantalla del visor móvil

Se provee información breve del diseño de la pantalla del visor móvil.



4.3 Reproducir videos grabados en el visor móvil

Siga las instrucciones para reproducir los videos grabados.



Las funciones de grabación y del Sistema avanzado de asistencia de conducción (ADAS) del producto se desactivan al revisar la lista de archivos de video o al reproducir un video en el visor móvil.

- 1 En su smartphone, abra la aplicación Thnikware Cloud y conecte el producto al smartphone.
- 2 Desde la pantalla de inicio del visor móvil, pulse **Lista de archivos**. Se mostrarán las categorías.
- 3 Pulse la categoría deseada. Se mostrará la lista de archivos de video.
- 4 Si fuera necesario, pulse **Todo**, **Delantera** o **Trasera** para filtrar la lista de archivos de video por cámara.
- 5 Seleccione el video deseado.

4.4 Descripción general del menú de control del video

Se provee información breve del menú de control del video del visor móvil.



Las funciones de grabación y del Sistema avanzado de asistencia de conducción (ADAS) del producto se desactivan al revisar la lista de archivos de video o al reproducir un video en el visor móvil.

Pase a la pantalla de la lista de archivos.



Muestra el estado de reproducción.

Reproduzca el archivo anterior.

Reproduzca el siguiente archivo.

Reproduzca o ponga en pausa el video.

5. Uso del visor para PC

Es posible visualizar y administrar los videos grabados y configurar distintas funciones del producto en su PC.

5.1 Requisitos del sistema

Estos son los requisitos del sistema para ejecutar el visor para PC.

- Procesador: Intel Core i5 o superior
- Memoria: 4 GB o más
- Sistema operativo: Windows 7 o posterior (se sugiere de 64-bit), sistema operativo MAC X10.8 Mountain Lion o posterior
- Otros: DirectX 9.0 o posterior / Microsoft Explorer versión 7.0 o posterior



El visor para PC no opera en forma apropiada en los sistemas de PC que ejecutan un sistema operativo distinto al que se menciona en los requisitos del sistema.

5.2 Visor de PC para Windows

5.2.1 Instalación del visor de PC (para Windows)



Puede descargar la última versión del software del visor para PC del sitio web Alpine Electronics (www.alpine-europe.com).

El archivo de instalación del visor para PC (setup.exe) se almacena en la carpeta de raíz de la tarjeta de memoria que se provee con el producto. Siga las instrucciones para instalar el visor para PC en su PC.

- 1 Inserte la tarjeta de memoria en un lector de tarjeta de memorias conectado a su PC.
- 2 Ejecute el archivo de instalación y finalice la instalación siguiendo las instrucciones dadas por el asistente de instalación.

Al finalizar la instalación, habrá un ícono de acceso directo al visor para PC ALPINE DASH CAM.



5.2.2 Diseño de la pantalla del visor para PC (para Windows)

Se provee información breve del diseño de la pantalla del visor para PC.

Visualice o configure los ajustes de la dashcam y configure el idioma para el visor para PC.

Visite el sitio web Alpine Electronics.

Abra un archivo o guarde un video con un nombre diferente.

Muestra el nombre del archivo de video.

Reproduzca o controle un video.

Muestra el progreso de la reproducción del video.

Muestra el tiempo de funcionamiento actual y total del video actual.

Indica la velocidad de conducción del vehículo en el momento de la grabación.

Muestra el video actual en pantalla completa. Pulse el botón Volver (⌫) para volver a la pantalla anterior.

Cambie entre los videos delantero y trasero.

Minimice, expanda o cierre el software.

Muestra la información de GPS en el momento de la grabación.

Muestra la lista de reproducción.

Indica el valor del sensor G en el momento de la grabación.

ALPINE DASH CAM PC Viewer

Archivo ▾ Ajustes ▾

Delant. [X] [≡]

Trasera

FRONT CAMERA

Mapa


Lista de reproducción

Continúa	C. Incidentes
REC_2018_09_10_11_30_00.F	00.00s
REC_2018_09_10_11_35_17.F	00.00s
REC_2018_09_10_11_38_09.F	00.00s
REC_2018_09_10_11_41_30.F	00.00s
REC_2018_09_10_11_45_27.F	00.00s
REC_2018_09_10_11_48_26.F	00.00s
REC_2018_09_10_11_47_59.F	00.00s
REC_2018_09_10_11_49_39.F	00.00s
REC_2018_09_10_11_49_39.F	00.00s
REC_2018_09_10_11_50_36.F	00.00s

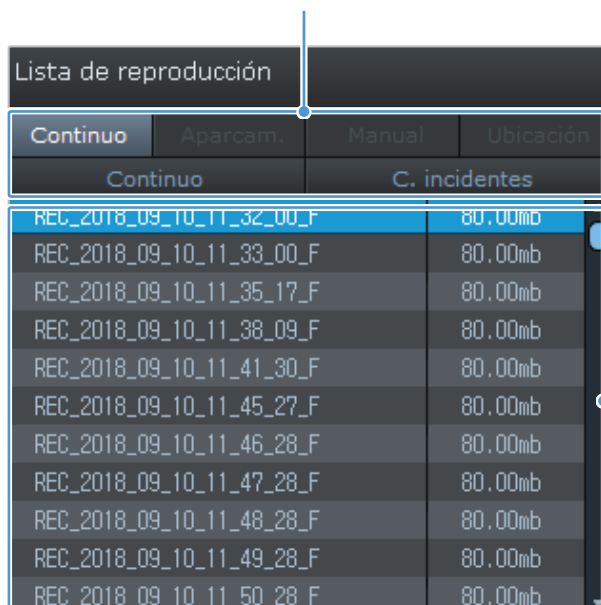
Ver 1.4.2.04

5.2.3 Reproducir videos grabados en el visor para PC (para Windows)

Siga las instrucciones para reproducir los videos grabados.

- 1 Apague el producto y retire la tarjeta de memoria.
- 2 Inserte la tarjeta de memoria en un lector de tarjeta de memorias conectado a su PC.
- 3 Haga doble clic en el acceso directo del visor para PC () para abrir el programa. Los archivos de video de la tarjeta de memoria se agregarán automáticamente en la lista de reproducción en la esquina inferior derecha de la pantalla del visor para PC. El diseño de la sección de la lista de reproducción es el siguiente.

Seleccione una carpeta.



Lista de reproducción	
Continuo	Aparcam.
Manual	Ubicacion
Continuo	C. incidentes
REC_2018_09_10_11_32_00_F	80.00mb
REC_2018_09_10_11_33_00_F	80.00mb
REC_2018_09_10_11_35_17_F	80.00mb
REC_2018_09_10_11_38_09_F	80.00mb
REC_2018_09_10_11_41_30_F	80.00mb
REC_2018_09_10_11_45_27_F	80.00mb
REC_2018_09_10_11_46_28_F	80.00mb
REC_2018_09_10_11_47_28_F	80.00mb
REC_2018_09_10_11_48_28_F	80.00mb
REC_2018_09_10_11_49_28_F	80.00mb
REC_2018_09_10_11_50_28_F	80.00mb

Muestra una lista de videos en la carpeta seleccionada.

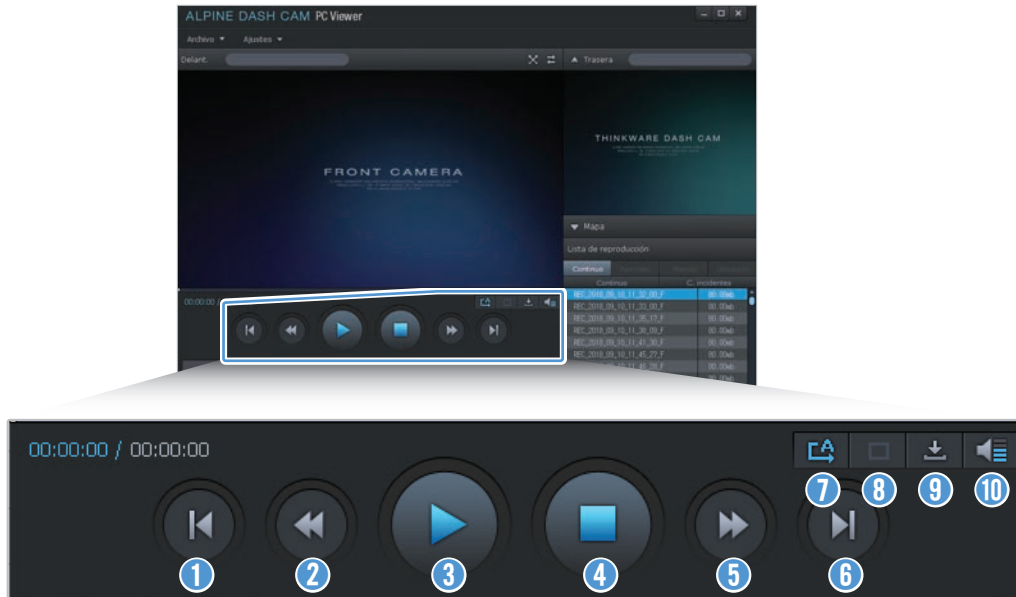
- 4 Haga doble clic en un archivo de video tras seleccionar una carpeta de video o bien haga clic en el botón Reproducir (▶) tras seleccionar un archivo de video. Se reproducirá el archivo de video seleccionado.



Si los archivos de video de la tarjeta de memoria no se agregan automáticamente en la lista de reproducción cuando abra el visor para PC, haga clic en **Archivo ▼ > Abrir**, seleccione el dispositivo de almacenamiento extraíble para la tarjeta de memoria y haga clic en **Confirmar**.

5.2.4 Descripción general del menú de control del video (para Windows)

Se provee información breve del menú de control del video del visor para PC.



Número	Elemento	Descripción
1	Reproducir archivo anterior	Reproduce el archivo anterior en la carpeta actualmente seleccionada.
2	Retroceder en 10 segundos	Retrocede el video 10 segundos.
3	Reproducir/Pausa	Reproduce o pone en pausa el archivo de video seleccionado.
4	Parar	Detiene la reproducción del video actual. La barra de progreso se mueve al inicio del video.
5	Adelantar 10 segundos	Adelanta el video 10 segundos.
6	Reproducir el siguiente archivo	Reproduce el siguiente archivo en la carpeta actualmente seleccionada.
7	Habilitar/Deshabilitar la reproducción del siguiente archivo de la lista de reproducción	Habilita o deshabilita la función para reproducir el siguiente archivo de la lista de reproducción.
8	Agrandar/Reducir imagen	Agranda o reduce el tamaño del video actual.
9	Guardar	Guarda el video actual en su PC.
10	Volumen	Ajusta el volumen del video actual.

5.3 Visor de PC para Mac

5.3.1 Instalación del visor de PC (para Mac)



Puede descargar la última versión del software del visor para PC del sitio web Alpine Electronics (<https://support.alpine-europe.com/>).

El archivo de instalación del visor para PC se almacena en la carpeta de raíz de la tarjeta de memoria que se provee

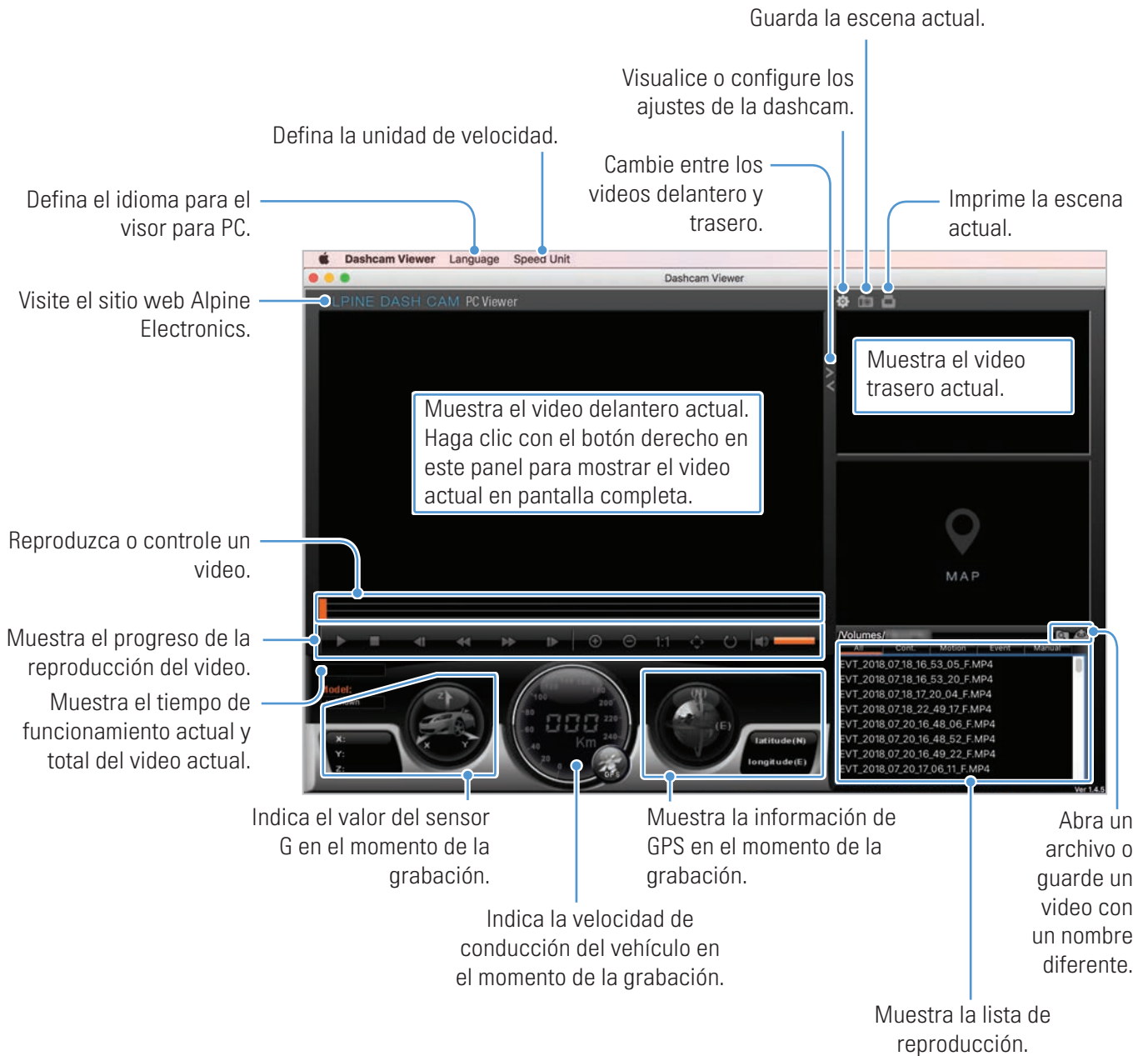
con el producto. Siga las instrucciones para instalar el visor para PC en su PC.

- 1** Inserte la tarjeta de memoria en su PC usando un lector de tarjetas SD o el adaptador para tarjeta SD provisto.
- 2** Mueva el archivo denominado "dashcam_viewer_X.X.X.dmg" al escritorio.
- 3** Haga doble clic en dashcam_viewer_X.X.X.dmg y haga clic en la aplicación Abrir visor Dashcam Viewer.

Se abre el visor para PC ALPINE DASH CAM.


5.3.2 Diseño de la pantalla del visor para PC (para Mac)

Se provee información breve del diseño de la pantalla del visor para PC.



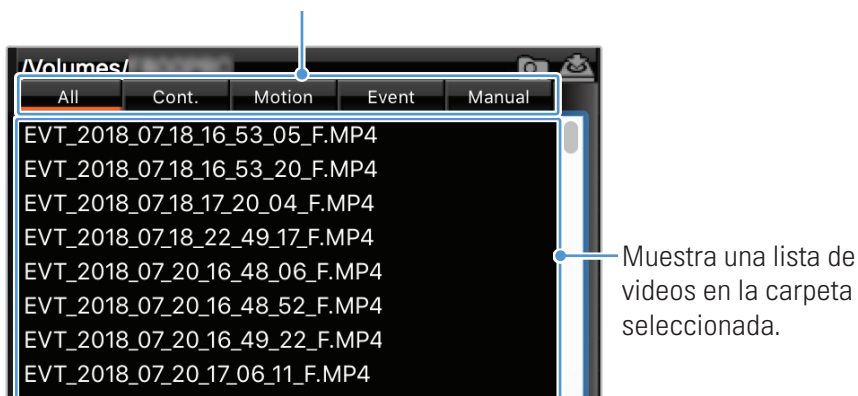
5.3.3 Reproducir videos grabados en el visor para PC (para Mac)

Siga las instrucciones para reproducir los videos grabados.

- 1 Apague el producto y retire la tarjeta de memoria.
- 2 Inserte la tarjeta de memoria en su Mac usando un lector de tarjetas SD o el adaptador para tarjeta SD provisto.
- 3 Abra el visor para PC.
- 4 Haga clic en  y ubique la tarjeta de memoria.

Los archivos de video de la tarjeta de memoria se agregarán automáticamente en la lista de reproducción en la esquina inferior derecha de la pantalla del visor para PC. El diseño de la sección de la lista de reproducción es el siguiente.

Seleccione una carpeta.



- 5 Haga doble clic en un archivo de video tras seleccionar una carpeta de video o bien haga clic en el botón Reproducir (▶) tras seleccionar un archivo de video. Se reproducirá el archivo de video seleccionado.

5.3.4 Descripción general del menú de control del video (para Mac)

Se provee información breve del menú de control del video del visor para PC.



Número	Elemento	Descripción
1	Reproducir/Pausa	Reproduce o pone en pausa el archivo de video seleccionado.
2	Parar	Detiene la reproducción del video actual. La barra de progreso se mueve al inicio del video.
3	Reproducir archivo anterior	Reproduce el archivo anterior en la carpeta actualmente seleccionada.
4	Retroceder 1 cuadro	Retrocede el video 1 cuadro.
5	Adelantar 1 cuadro	Adelanta el video 1 cuadro.
6	Reproducir el siguiente archivo	Reproduce el siguiente archivo en la carpeta actualmente seleccionada.
7	Acercar	Acerca la vista en el video actual.
8	Alejar	Aleja la vista del video actual.
9	Restablecer el tamaño de la imagen	Restablece el tamaño del video actual al tamaño original.
10	Mostrar barra de desplazamiento	Muestra la barra de desplazamiento cuando se agranda la imagen.
11	Invertir imagen	Invierte la imagen del video.
12	Volumen	Ajusta el volumen del video actual.

6. Ajustes

Puede configurar las funciones del producto según sus necesidades y preferencias usando el visor móvil o el visor para PC. Los siguientes procedimientos se basan en el visor móvil.



El producto detiene la grabación mientras configura los ajustes en el visor móvil.

6.1 Administrar la tarjeta de memoria

6.1.1 Partición de la tarjeta de memoria

Puede particionar la tarjeta de memoria para ajustar el espacio de almacenamiento para los distintos tipos de grabación de video. Consulte las siguientes instrucciones para particionar la tarjeta de memoria.

- 1 Desde el visor móvil, pulse **Ajustes de la dashcam > Configuración de la tarjeta de memoria**.
- 2 En **Partición de memoria**, seleccione el tipo de partición deseada. Se aplica automáticamente el nuevo ajuste.

6.1.2 Formatear la tarjeta de memoria

Este menú le permite formatear la tarjeta de memoria que está colocada en el producto. Consulte las siguientes instrucciones para formatear la tarjeta de memoria.

- 1 Desde el visor móvil, pulse **Ajustes de la dashcam > Configuración de la tarjeta de memoria** y pulse el botón **Formatear** que se encuentra en **Formateando tarjeta de memoria**.
- 2 En **Formateando tarjeta de memoria**, pulse **Aceptar** para proceder a formatear la memoria. Una vez formateada, se borrarán todos los datos almacenados en la tarjeta de memoria. Pulse **Cancelar** para cancelar el formateo de la memoria.

6.1.3 Configurar la función de sobrescribir video

Este menú permite a los archivos de video nuevos sobrescribir los archivos de video más viejos en el almacenamiento reservado a cada modo.

- 1 Desde el visor móvil, pulse **Ajustes de la dashcam > Configuración de la tarjeta de memoria**.
- 2 En **Sobrescribir vídeos**, seleccione los modos para permitir sobrescribir video. Se aplica automáticamente el nuevo ajuste.

6.2 Ajustar la cámara

Puede ajustar el brillo de la vista delantera y trasera o invertir la vista izquierda y derecha de la vista trasera.

6.2.1 Ajuste del brillo de la cámara delantera

Puede ajustar el brillo de la grabación de la vista delantera. Consulte las siguientes instrucciones para ajustar el brillo.

- 1 Desde el visor móvil, pulse **Ajustes de la dashcam > Configuración de la cámara**.
- 2 En **Brillo-Delantera**, seleccione **Oscuro**, **Media** o **Luminosa**. Se aplica automáticamente el nuevo ajuste.

6.2.2 Ajuste del brillo de la cámara trasera

Puede ajustar el brillo de la grabación de la vista trasera. Consulte las siguientes instrucciones para ajustar el brillo.

- 1 Desde el visor móvil, pulse **Ajustes de la dashcam > Configuración de la cámara**.
- 2 En **Brillo-Trasera**, seleccione **Oscuro**, **Media** o **Luminosa**. Se aplica automáticamente el nuevo ajuste.

6.3 Configurar las funciones de grabación

Puede configurar y ajustar las distintas funciones para grabación, incluida la sensibilidad de la detección para grabación cuando el producto detecte un impacto durante la grabación continua.

6.3.1 Ajustar la sensibilidad de detección continua de impactos

Puede ajustar la sensibilidad de detección para grabar cuando se detecta un impacto mientras conduce. Cuando ajuste la sensibilidad, deberá tener en cuenta el estado de la carretera, la situación del tránsito y su estilo de conducción.

- 1 Desde el visor móvil, pulse **Ajustes de la dashcam > Configuración de grabación**.
- 2 En **Sensibilidad de la grabación de incidentes en modo continuo**, seleccione la sensibilidad deseada. Se aplica automáticamente el nuevo ajuste.

6.3.2 Configurar el modo de aparcamiento

Puede configurar el modo operativo del producto mientras el vehículo está aparcado. Siga las instrucciones para configurar el modo de aparcamiento.



Para usar el modo de aparcamiento, debe instalar el cable de programación (opcional). Si el producto no recibe alimentación continua, dejará de grabar cuando se apague el motor del vehículo.



Para obtener más información sobre el modo de aparcamiento, consulte "3.5 Usar el modo de aparcamiento"

- 1 Desde el visor móvil, pulse **Ajustes de la dashcam > Configuración de grabación**.
- 2 En **Modo de aparcamiento**, seleccione **Detección de movimiento** o **Ahorro energía**. Se aplica automáticamente el nuevo ajuste.

6.3.3 Configurar la sensibilidad de impacto en el modo de aparcamiento

Puede ajustar la sensibilidad de detección para grabar cuando se detecta un impacto mientras aparca. Consulte las siguientes instrucciones para configurar la sensibilidad de impacto.

- 1 Desde el visor móvil, pulse **Ajustes de la dashcam > Configuración de grabación**.
- 2 Seleccione la sensibilidad que desea en **Sensibilidad a impactos en el modo de aparcamiento**. Se aplica automáticamente el nuevo ajuste.

6.3.4 Ajustar la sensibilidad de detección de movimiento

La función de detección de movimiento graba un video cuando se detecta un objeto en movimiento cerca del vehículo. Consulte las siguientes instrucciones para configurar la sensibilidad de la detección de movimiento.

- 1 Desde el visor móvil, pulse **Ajustes de la dashcam > Configuración de grabación**.
- 2 En **Sensibilidad de la detección de movimiento**, seleccione la sensibilidad deseada. Se aplica automáticamente el nuevo ajuste.

6.3.5 Configurar la función del temporizador de registro

Cuando activa la función del temporizador de registro, el producto graba un video en el modo de aparcamiento en un momento previamente definido. Consulte las siguientes instrucciones para definir el momento.

- 1 Desde el visor móvil, pulse **Ajustes de la dashcam > Configuración de grabación**.
- 2 En **Temporizador de grabación**, seleccione el momento deseado. Se aplica automáticamente el nuevo ajuste.



La batería del vehículo no se carga mientras el vehículo está aparcado. Si graba en el modo de aparcamiento durante un período prolongado de tiempo, es posible que se agote la batería y que no pueda poner en marcha el vehículo.

6.3.6 Configurar la función de protección de la batería

Puede configurar para usar la función de protección de la batería. Siga las instrucciones para activar la función.

- 1 Desde el visor móvil, pulse **Ajustes de la dashcam > Configuración de grabación**.
- 2 En **Apagado por baja tensión**, seleccione **Habilitada** o **Deshabilitada**. Se aplica automáticamente el nuevo ajuste.

6.3.7 Configurar la función de tensión para desconexión de la batería

Puede fijar el límite de a que tensión detener la grabación al usar la función Tensión de apagado por baja tensión. Consulte las siguientes instrucciones para configurar la tensión.



- La tensión de desconexión de la batería solo puede configurarse cuando el ajuste de **Apagado por baja tensión** se configura en **Habilitada**.
- Si el valor de Tensión de apagado es demasiado bajo, el producto puede agotar la batería por completo según las condiciones tales como tipo de vehículo o temperatura.

- 1 Desde el visor móvil, pulse **Ajustes de la dashcam > Configuración de grabación**.
- 2 Seleccione la tensión deseada entre **12V** y **24V**.

En el caso de los vehículos que utilizan una batería de 12 V (la mayoría de los vehículos de pasajeros), configure el parámetro de **12V**. En el caso de los vehículos que utilizan una batería de 24 V (camiones y vehículos comerciales), configure el parámetro de **24V**. Se aplica automáticamente el nuevo ajuste.

6.3.8 Configurar la función de protección de la batería para el invierno

Puede configurar los meses durante la estación fría para aplicar el nivel de tensión de apagado bajo para la protección del vehículo. Consulte las siguientes instrucciones para configurar los meses.

- 1 Desde el visor móvil, pulse **Ajustes de la dashcam > Configuración de grabación**.
- 2 En **Tensión de corte durante el invierno**, seleccione los meses en los que aplicará la función de protección de la batería. Se aplica automáticamente el nuevo ajuste.

6.4 Configurar las funciones de seguridad en carretera

Puede activar o desactivar un sistema de alerta de la cámara de seguridad.

6.4.1 Configurar las cámaras de seguridad

Cuando el vehículo se aproxima o atraviesa la zona de límite de velocidad, el sistema de cámaras de seguridad reúne las señales de GPS y los datos de la cámara de seguridad. Consulte las siguientes instrucciones para habilitar o deshabilitar esta función.

- 1 Desde el visor móvil, pulse **Ajustes de la dashcam > Configuración de seguridad en carretera**.
- 2 En **Cámaras de seguridad**, seleccione **Habilitada** o **Deshabilitada**. Se aplica automáticamente el nuevo ajuste.

6.4.2 Configurar el alerta de zona móvil

Siga las instrucciones para activar o desactivar el alerta de zona móvil.

- 1 Desde el visor móvil, pulse **Ajustes de la dashcam > Configuración de seguridad en carretera**.
- 2 En **Aviso de radar**, seleccione **Habilitada** o **Deshabilitada**. Se aplica automáticamente el nuevo ajuste.

6.5 Configurar los ajustes del sistema

Este menú le permite configurar los ajustes del equipo que se aplican en forma global al sistema durante la operación, como el idioma de la pantalla y el brillo de la pantalla.

6.5.1 Configurar el idioma de la pantalla

Seleccione un idioma para mostrar en la pantalla. Siga las instrucciones para seleccionar un idioma.

- 1 Desde el visor móvil, pulse **Ajustes de la dashcam > Configuración del sistema**.
- 2 En **Idioma**, seleccione el idioma deseado. Se aplica automáticamente el nuevo ajuste.

6.5.2 Ajustar el volumen del sistema

Este menú le permite ajustar el volumen de la guía de voz. Siga las instrucciones para ajustar el volumen.

- 1 Desde el visor móvil, pulse **Ajustes de la dashcam > Configuración del sistema**.
- 2 En **Volumen**, seleccione **0, 1, 2** o **3**. Se aplica automáticamente el nuevo ajuste.



Si selecciona **0**, se desactiva la guía de voz.

6.5.3 Configurar la zona horaria

Siga las instrucciones para configurar la zona horaria.

- 1 Desde el visor móvil, pulse **Ajustes de la dashcam > Configuración del sistema**.
- 2 En **Zona horaria**, seleccione la zona horaria deseada. Se aplica automáticamente el nuevo ajuste.

6.5.4 Configurar el horario de verano

Siga las instrucciones para configurar el horario de verano.

- 1 Desde el visor móvil, pulse **Ajustes de la dashcam > Configuración del sistema**.
- 2 En **Horario de verano**, seleccione **Habilitada** o **Deshabilitada**. Se aplica automáticamente el nuevo ajuste.

6.5.5 Configurar la unidad de velocidad

Siga las instrucciones para configurar la unidad de velocidad.

- 1 Desde el visor móvil, pulse **Ajustes de la dashcam > Configuración del sistema**.
- 2 En **Unidad de velocidad**, seleccione **km/h** o **mph**.

6.5.6 Configurar la Marca de velocidad

Siga las instrucciones para encender o apagar la función de la marca de velocidad.

- 1 Desde el visor móvil, pulse **Ajustes de la dashcam > Configuración del sistema**.
- 2 En **Marca de velocidad**, seleccione **Habilitada** o **Deshabilitada**. Se aplica automáticamente el nuevo ajuste.

7. Acceder a la información del producto

Los usuarios nuevos pueden beneficiarse de la información básica del producto a la que se puede acceder desde la pantalla del menú.

7.1 Visualizar la información del producto

Desde el visor móvil, pulse **Información de la dashcam** para visualizar la información del producto. La siguiente información del producto se mostrará en la pantalla.

- Nombre del modelo
- Ver. de firmware
- Ver. de la cámara de seguridad
- Tamaño de la memoria
- ID local
- Información del GPS

7.2 Acceder al GPS y configurarlo

Se usa un módulo GPS para incluir la información de ubicación en los videos grabados. Desde el visor móvil, pulse **Información de la dashcam > Información del GPS** para visualizar las funciones del GPS. En la pantalla se muestra el estado de la conexión, la potencia de la señal, la hora (UTC), la velocidad del vehículo y la Dilución de precisión geométrica (HDOP).

Pulse  para inicializar el GPS y permitir que encuentre la ubicación actual.



Dilución de precisión geométrica (HDOP)

HDOP es un valor que hace referencia a la desviación del GPS a causa del posicionamiento satelital.

8. Actualización del firmware

Se provee una actualización de firmware para mejorar las funciones del producto, el funcionamiento o para incrementar la estabilidad. Para el funcionamiento óptimo del producto, asegúrese de mantener el firmware actualizado.

Siga las instrucciones para actualizar el firmware.

- 1 En su PC, abra un explorador de Internet y vaya a <https://support.alpine-europe.com/>.
- 2 Seleccione el producto y descargue el archivo con la última actualización del firmware.
- 3 Descomprima el archivo descargado.
- 4 Desconecte la alimentación del producto y retire la tarjeta de memoria.
- 5 Abra la tarjeta de memoria en una PC y copie el archivo de actualización del firmware en la carpeta de raíz de la tarjeta de memoria.
- 6 Mientras el producto no recibe alimentación, inserte la tarjeta de memoria en la ranura para la tarjeta de memoria en el producto.
- 7 Conecte el cable de alimentación con el producto y, a continuación, enciéndalo (ACC ON) o ponga en marcha el motor para encender el producto. La actualización del firmware se inicia automáticamente y el sistema se reinicia una vez que finaliza la actualización del firmware.



No desconecte la alimentación ni retire la tarjeta de memoria del producto durante la actualización. Esto puede ocasionar daños graves al producto o a los datos almacenados en la tarjeta de memoria.



También puede actualizar el firmware desde el visor móvil y el visor para la PC.

9. Diagnóstico de problemas

La tabla a continuación enumera los problemas que los usuarios pueden encontrar al usar el producto y las medidas para resolverlos. Si el problema persiste tras tomar las medidas que se incluyen en la tabla, comuníquese con el centro de servicio al cliente.

Problemas	Solución
No es posible encender el producto	<ul style="list-style-type: none">• Asegúrese de que el cable de alimentación (el cargador del automóvil o el cable de programación) esté conectado al vehículo y al producto en forma apropiada.• Revise el nivel de la batería del vehículo.
La guía de voz o el timbre no emiten sonido.	Compruebe si el volumen está al mínimo. Para obtener más información sobre cómo ajustar el volumen, consulte "6.5.2 Ajustar el volumen del sistema".
El video está borroso o casi no puede verse.	<ul style="list-style-type: none">• Asegúrese de haber quitado la película protectora del lente de la cámara. El video puede verse borroso si la película protectora está aún colocada en el lente de la cámara.• Revise el lugar de la instalación de la cámara delantera o trasera, encienda el producto y, a continuación, ajuste el ángulo de visualización de la cámara.
No se puede reconocer la tarjeta de memoria.	<ul style="list-style-type: none">• Asegúrese de que la tarjeta de memoria se haya colocado en la dirección correcta. Antes de insertar la tarjeta de memoria, asegúrese de que los contactos de metal de la tarjeta de memoria estén mirando hacia el lente del producto.• Apague el producto, retire la tarjeta de memoria y, a continuación, revísela para asegurarse de que los contactos de la ranura para la tarjeta no estén dañados.• Asegúrese de que la tarjeta de memoria sea un producto auténtico distribuido por Alpine Electronics. Alpine Electronics no garantiza la compatibilidad ni la operación normal de las tarjetas de memoria de terceros.
El video grabado no puede reproducirse en una PC.	Los videos grabados se almacenan como archivos de video MP4. Asegúrese de que el reproductor de video instalado en su PC sea compatible para reproducir archivos de video MP4.
No es posible recibir la señal de GPS aunque esté instalado el receptor GPS externo.	Es posible que la señal GPS no se reciba en áreas que están fuera del servicio o si el producto está ubicado entre edificios altos. Además, es posible que la recepción de la señal del GPS no esté disponible durante tormentas o lluvia torrencial. Inténtelo nuevamente en un día despejado en un lugar que sepa que tiene buena recepción de GPS. Puede demorar hasta 5 minutos hasta establecer la recepción del GPS.

10. Especificaciones

Para ver las especificaciones del producto, consulte la siguiente tabla.

Elemento	Especificación	Observaciones
Nombre del modelo	DVR-F200	
Dimensiones / Peso	98,5 x 34 x 22 mm / 54 g	
Memoria	tarjeta de memoria microSD	- UHS-1: 16 GB, 32 GB, 64 GB, 128 GB - Clase10: 8 GB
Modo de grabación	Grab. continua	Graba videos en segmentos de 1 minuto (se admiten canales dobles para grabar la vista delantera y trasera)
	Grab. de incidentes	Graba 10 segundos antes y después del incidente (un total de 20 segundos)
	Grab. manual	Graba desde 10 segundos antes y 50 segundos luego de iniciar la grabación manual (total de 1 minuto)
	Grab. de aparcamiento (modo de aparcamiento)	Requiere la instalación del cable de programación
	Grabación de audio	
Sensor de la cámara	2,1 megapíxeles, semiconductor ON CMOS	
Ángulo de visualización (lente)	Aproximadamente 140° (diagonal)	
Video	Alta definición completa (1920 x 1080) / H.264 / extensión del archivo: MP4	
Velocidad del cuadro	30 fps máxima	Se aplica igualmente a la grabación delantera y trasera
Audio	PCM	
Sensor de aceleración	Sensor de aceleración de 3 ejes (3D, ±3G)	5 niveles de sensibilidad para ajuste disponibles
Cámara trasera (opcional)	Puerto V-IN	Accesorio opcional que se vende por separado
GPS	GPS externo	Admite alerta de la sección de conducción para seguridad
Alimentación	Admite 12 / 24 V CC	
Consumo	2 canales: 3,1 W / 1 canal: 2,3 W (Wi-Fi activado)	Excepto para el GPS o súper condensador completamente cargado

Elemento	Especificación	Observaciones
Unidad de potencia auxiliar	Súper condensador	
Indicador LED	Trasera: LED de estado, LED Wi-Fi	
Alarma	Auriculares incorporados	Guía de voz (sonidos del timbre)
Temperatura operativa	14 a 140°F / -10 a 60°C	
Temperatura de almacenamiento	-4 a 158°F / -20 a 70°C	
Interfaz de conexión	1 puerto V-IN	

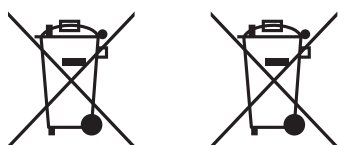
Antes de comunicarse con un centro de servicio

Realice copia de seguridad de toda la información importante almacenada en la tarjeta de memoria. Los datos de la tarjeta de memoria pueden borrarse durante la reparación. Se considera que todo producto que se envía a reparación es un dispositivo al que se le ha realizado una copia de respaldo. El centro de servicio al cliente no realiza la copia de seguridad de su información. Alpine Electronics no se responsabiliza por ninguna pérdida, como la pérdida de información.



Por la presente, Alpine Electronics (Europe) declara que el tipo de equipo radioeléctrico DVR-F800PRO, DVR-F200 es conforme con la Directiva 2014/53/UE.

El texto completo de la declaración UE de conformidad está disponible en la dirección Internet siguiente:
<http://www.alpine.com/e/research/doc/>



Información sobre la eliminación de equipos eléctricos, electrónicos y baterías al final de la vida útil (aplicable en los países que han adoptado sistemas de recogida selectiva de residuos)

Si desea deshacerse de este producto, no lo mezcle con los residuos generales de su hogar. Existe un sistema de recogida selectiva para aparatos electrónicos usados de acuerdo a la legislación, que requiere un tratamiento adecuado de recuperación y reciclado. Póngase en contacto con las autoridades locales para obtener más información sobre el punto de recogida y tratamiento más cercano. El apropiado reciclado y eliminación de residuos ayuda a conservar los recursos y a contribuir en la prevención de los efectos negativos y perjudiciales sobre nuestra salud y el medio ambiente.

Información importante relativa al software

Acerca de la licencia de software del producto

El software instalado en el producto contiene software open-source.

Vaya al siguiente sitio web de Alpine para obtener más información sobre el software open-source.

<http://www.alpine.com/e/oss/download>

www.alpine-europe.com

Ver. 1.0 (Octubre de 2018)

ALPINE ELECTRONICS MARKETING, INC.

1-7, Yukigaya-Otsukamachi, Ota-ku,
Tokyo 145-0067, JAPAN
Phone: 03-5499-4531

ALPINE ELECTRONICS GmbH

Ohmstraße 4,
85716 Unterschleißheim, Germany
Phone 089-32 42 640

ALPINE ELECTRONICS OF U.K. LTD.

Alpine House
Fletchamstead Highway, Coventry CV4 9TW, U.K.
www.alpine.co.uk

ALPINE ITALIA S.p.A.

Viale Cristoforo Colombo, 8
20090 Trezzano sul Naviglio MI, Italy
Phone +39 02 484781

ALPINE ELECTRONICS France S.A.R.L.

184 allée des Erables
CS 52016 – Villepinte
95 945 Roissy CDG cedex
FRANCE
Phone : + 33(0)1 48 63 89 89

ALPINE ELECTRONICS DE ESPAÑA, S.A.

Portal de Gamarra 36, Pabellón, 32
01013 Vitoria (Alava)-APDO 133, Spain
Phone 945-283588